



L. Parodi, M. Vallacco, É. Moreval,  
R. Sauligny  
**Mots et mondes**



## Destinazione

Ordine e indirizzo di scuola	Materia
Scuola Secondaria di Primo Grado	Francese Corsi

## La proposta culturale e didattica

### Il progetto culturale

*Mots et Mondes* è un percorso completo e coerente per l'apprendimento del francese alla scuola secondaria di primo grado, **in linea con le nuove Indicazioni Nazionali**. Il corso ha una struttura innovativa che si articola in due sezioni complementari: **MOTS**, dedicata all'acquisizione della lingua, con unità semplici e inclusive, e **MONDES**, che apre alla cultura, alla cittadinanza e al confronto interculturale con un ampio **repertorio di testi** da utilizzare liberamente a seconda delle esigenze della classe.

### Gli obiettivi didattici e gli strumenti per raggiungerli

- \* **Sillabo graduale e calibrato:** in ogni unità, 2 argomenti di lessico, 2 argomenti di comunicazione, 3 argomenti di grammatica, 1 o 2 verbi.
- \* 151 video di 6 diverse tipologie: dialoghi di apertura, lessico, grammatica, Le Vlog de Romy, Culture, SEL.
- \* Numerosissimi **testi di Culture et interculture e Citoyenneté**, per scoprire i mille volti della cultura francofona ed esplorare i punti cardine dell'Educazione civica.
- \* **Preparazione all'Esame di Stato:** numerose attività propedeutiche sin dal primo volume, e una corposa sezione di 74 pagine nel terzo volume, tutta dedicata alla preparazione dell'Esame di Stato.
- \* **Plurilinguismo:** rubriche ricorrenti nelle unità, con spunti di riflessione su differenze e somiglianze tra strutture linguistiche del francese e della propria lingua madre.
- \* **Interculturalità:** rubriche ricorrenti e progetti pratici per stimolare il confronto fra la cultura francese e quella italiana.
- \* **Interdisciplinarietà e EMILE:** numerosi testi, canzoni e progetti su argomenti che permettono raccordi con altre discipline.
- \* **Competenze trasversali:** rubriche ricorrenti dedicate alle **SEL** e allo sviluppo del **pensiero critico** (*Et toi ?*).

Strumenti per la **personalizzazione** e l'**inclusione**:

- \* strategie di apprendimento per lo studio autonomo
  - \* mappe riepilogative alla fine di ogni unità
  - \* autoévaluation con doppio percorso nel Cahier
  - \* orientamento, con quiz e divertenti test di personalità
  - \* Deaflix, percorsi digitali interattivi di lessico e grammatica
  - \* attività e testi disponibili anche in alta leggibilità
  - \* volumi *Pour tous* disponibili a parte, con mappe e la versione compensata dei Cahier
  - \* volume *C'est facile!* disponibile a parte, con percorsi comunicativi per il raggiungimento degli obiettivi minimi.
- Per il **docente**, la guida *Ressources et Tests* offre la programmazione didattica, introduzioni metodologiche e una vasta tipologia di verifiche quasi sempre anche compensate per studenti con BES e DSA (Fila C). In più, il fascicolo Tests express propone test a risposta chiusa con lucidi per la correzione rapida.

### Gli Autori

**Lidia Parodi** e **Marina Vallacco**, autrici di innumerevoli pubblicazioni per la Scuola Secondaria di Primo e Secondo Grado e per l'Università. Lavorano assieme da più di vent'anni con dedizione, entusiasmo e affiatamento.

**Éliane Moreval**, insegnante madrelingua di francese per stranieri, esperta di certificazioni e percorsi culturali per incoraggiare la produzione orale.

**Robert Sauligny**, autore e traduttore madrelingua con una lunga esperienza. Conosce in modo approfondito le necessità della scuola italiana, nella quale lavora da diversi anni.

## L'opera

### La derivazione dalla precedente edizione

*Mots et mondes* è la nuova edizione di *Sitôt dit, sitôt fait*, di cui mantiene la **semplicità** e la capacità di “andare dritti al punto”. È stata però modificata la struttura del corso, inserendo o potenziando gli aspetti didattici richiesti dalle nuove Indicazioni Nazionali e arricchendo notevolmente la parte dedicata alla cultura, intercultura ed Educazione civica.

### Dove il materiale è cambiato

#### Parte MOTS:

- \* riscrittura di gran parte delle attività
- \* nuove rubriche: Plurilinguismo, Interculturalità, Interdisciplinarietà, SEL
- \* nuova pagina dedicata all'autovalutazione
- \* alla fine di ogni unità, introduzione della nuova doppia pagina *Compétences à l'actu*, dedicata alle 4 competenze linguistiche
- \* aggiunta di tre nuove tipologie di video: Culture en vidéo, SEL, Vlog de Romy
- \* nuova sezione Orientation
- \* aggiunta di una nuova e ampia sezione dedicata alla preparazione dell'esame DELF
- \* aggiunta dei percorsi DEAFLEX lessico

#### Parte MONDES:

- \* ampliamento e riscrittura di numerosissimi testi di Culture e Citoyenneté (circa il 70%) e implementazione di attività completamente nuove
- \* nuovi video di cultura
- \* nuovi progetti di intercultura

**Livre doc:** il volume per l'insegnante presenta soluzioni e trascrizioni in colore, direttamente in pagina.

**Tests e verifiche:** 6 nuove tipologie di test:

- \* tests d'entrée
- \* tests lexique
- \* tests conjugaison
- \* tests citoyenneté
- \* tests à l'oral
- \* tests Express DSA

**Volumi *Pour tous*:** i nuovi volumi (uno per anno) compensano la sezione Cahier con mappe che presentano gli argomenti di lessico, grammatica e comunicazione prima dei relativi esercizi.

### I nuovi contenuti. Conformità al Codice di Autoregolamentazione AIE - Settore educativo

Questa opera risponde all'articolo 25 del Codice di Autoregolamentazione del settore editoriale educativo, vincolante per i soci AIE (Associazione Italiana Editori), che prevede che “la nuova edizione di un libro deve caratterizzarsi per sostanziali aggiornamenti scientifici o didattici e comunque deve differire dalla precedente per almeno il 20% dei contenuti”.

## Composizione dell'offerta

Per lo studente

	Articolazione di ogni volume in tomi	Contenuti digitali integrativi	Pagine	Prezzo	Prezzo
	cartaceo + digitale				solo digitale
Carta e digitale	Volume 1 + Grammaire pour tous en poche + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi + Narrativa in digitale "La Belle et la Bête"	Libro digitale	216 + 96	€ 23,50	€ 18,33
	Volume 1 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi + Narrativa in digitale "La Belle et la Bête"	Libro digitale	216	€ 19,50	€ 15,21
	Volume 2 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi + Narrativa in digitale "Poil de carotte"	Libro digitale	216	€ 19,50	€ 15,21
	Volume 3 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	216	€ 19,50	€ 15,21
	Pour tous 1 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	72	€ 7,50	€ 5,85
	Pour tous 2 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	72	€ 7,50	€ 5,85
	Pour tous 3 + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	72	€ 7,50	€ 5,85
	Grammaire pour tous + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	120	€ 7,85	
	C'est facile ! + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	96	€ 7,70	€ 6,03
	Parler culture + Libro digitale + Contenuti digitali integrativi	Libro digitale	120	€ 9,75	€ 7,50

- I dati sono aggiornati a giugno 2026.

## Per l'insegnante e la classe

Guida per l'insegnante	Audio/DVD	Materiali per la didattica inclusiva	Altro
Ressources et Tests	Chiavetta USB con Libro digitale	Habiletés différentes - L'inclusionne in classe	Libro DOC Volume 1 + Grammaire pour Tous en poche
Tests express con lucidi			Libro DOC Volume 2
			Libro DOC Volume 3
			Motivez votre classe! Risorse per l'apprendimento collaborativo

## Il digitale integrativo

Tipologia di digitale	Tipo di piattaforma utilizzata	Per quali device	Con quali modalità di accesso per gli utenti	Contenuti integrativi
<b>HUB Scuola ONLINE</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a>	Gestione classi, Notifiche, Lesson Plan, Test.
<b>Libro digitale HUB Young ONLINE/OFFLINE</b>	App HUB Young (online e offline) e visore web da piattaforma HUB Scuola (online)	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Docente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e richiesta attivazione saggio digitale Studente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e attivazione PIN	<ul style="list-style-type: none"> <li>* 151 video, di 6 diverse tipologie</li> <li>* Percorsi grammaticali e lessicali</li> <li>* DEAFLEX</li> <li>* Audio di tutti gli esercizi di ascolto</li> <li>* Audio integrale di tutto il corso</li> <li>* Esercizi interattivi del corso ed esercizi extra</li> <li>* Mappe grammaticali</li> <li>* Jeux d'évasion</li> <li>* Simulazione interattiva di DELF A1 e A2</li> </ul>
<b>HUB Kit ONLINE/OFFLINE</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Docente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e richiesta attivazione saggio digitale Studente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e attivazione PIN	
<b>HUB Smart</b>	App HUB Smart	Tablet e smartphone (Android e iOS);	Docente e studente	Risorse digitali (audio, video, percorsi DEAFLEX) accessibili tramite QR code.
<b>HUB Test ONLINE</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a>	HUB Test è lo strumento che permette ai docenti di creare test interattivi e assegnarli alla classe in modalità allenamento o verifica, monitorandone l'andamento nel tempo, e per creare verifiche stampabili per i compiti in classe. Per alcune materie sono anche disponibili prove pronte, sia interattive che stampabili. Lo strumento permette inoltre a studentesse e studenti di allenarsi in autonomia, anche da casa. È disponibile un vasto database di esercizi e quesiti per ogni materia e grado scolastico.
<b>AREE DOCENTI - FRANCESE ONLINE per il docente</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a>	Area Francese è lo spazio dedicato ai docenti con moltissime risorse digitali utili all'insegnamento: video, attività interattive, giochi didattici, presentazioni modificabili, materiali per la valutazione e molto altro ancora.

Tipologia di digitale	Tipo di piattaforma utilizzata	Per quali device	Con quali modalità di accesso per gli utenti	Contenuti integrativi
<b>TUTOR AI DELLE AREE DOCENTI ONLINE per il docente</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a>	Il Tutor delle Aree Docenti è un assistente virtuale che offre un supporto pratico per la progettazione di lezioni e attività didattiche. Conversando con il Tutor AI, in pochi passi e con un linguaggio naturale, il docente può facilmente organizzare lezioni per le specifiche esigenze del suo gruppo classe. I lesson plan, generati dal Tutor AI a partire dalle indicazioni fornite dall'insegnante, integrano le risorse digitali presenti nella propria Area Docente, così da offrire contenuti coerenti e certificati.
<b>Tutor AI del Libro Digitale ONLINE</b>	HUB Young visore web da piattaforma HUB Scuola (online)	Desktop (Win, Mac e Linux); Tablet (Android e iOS); LIM; Videoproiettore	Docente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e richiesta attivazione saggio digitale Studente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e attivazione PIN	Il Tutor AI del Libro Digitale supporta lo studio attraverso tre funzioni principali — Spiega, Facilita, Verifica — pensate per accompagnare la comprensione, l'elaborazione e il consolidamento dei contenuti del libro. Inclusivo, sicuro e personalizzato, è un valido alleato che si adatta alle modalità di apprendimento personali, anche in presenza di Bisogni Educativi Speciali. Le risposte, generate dal Tutor AI, si basano esclusivamente sul testo adottato in classe garantendo informazioni sicure, coerenti e calibrate sul livello scolastico e l'età di studentesse e studenti. Il Tutor è a disposizione anche dei docenti, che possono utilizzarlo per organizzare attività personalizzate sugli argomenti del libro di testo.
<b>Chiavetta USB con Libro digitale OFFLINE per il docente</b>	Piattaforma HUB Scuola	Desktop (Pc, Mac)	Chiavetta USB allegata al corso Libro digitale del corso	Libro digitale del corso interattivo e altre risorse riservate al docente, fruibile offline senza attivazione e senza connessione Internet.
<b>DEAFLIX ONLINE</b>	Piattaforma Deascuola	Online (Pc, Mac), smartphone e tablet	Docente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e richiesta attivazione saggio digitale Studente: registrazione a <a href="http://www.hubscuola.it">www.hubscuola.it</a> e attivazione PIN	La risorsa Deascuola dedicata a studentesse, studenti e docenti: un modo nuovo di apprendere gli argomenti fondamentali di grammatica grazie a più di 80 percorsi digitali interattivi.

## [LEGENDA]

### **HUB Scuola**

La piattaforma di apprendimento che raccoglie i libri digitali, i contenuti multimediali, gli strumenti per la creazione di risorse e i canali per la formazione. Al suo interno: contenuti d'autore, servizi innovativi e una nuova generazione di funzioni per favorire la didattica inclusiva e costruire percorsi disciplinari personalizzati.

### **HUB Young**

L'App per consultare il libro di testo digitale e stimolare l'apprendimento.

### **HUB Kit**

Per consultare tutti i contenuti digitali del libro di testo.

### **HUB Smart**

L'App che permette di fruire delle risorse digitali (audio, video, percorsi DEAFlix) direttamente dallo smartphone o dal tablet senza necessità di registrazione.

### **HUB Test**

La piattaforma per creare verifiche e mettersi alla prova.

### **AREE DOCENTI**

Risorse, approfondimenti e strumenti per lezioni coinvolgenti e inclusive.

### **Tutor AI delle Aree Docenti**

Il tutor basato sull'Intelligenza Artificiale e integrato nell'Area Docenti.

### **Tutor AI del Libro Digitale**

Il tutor basato sull'Intelligenza Artificiale e integrato nel libro digitale.

### **CHIAVETTA USB con Libro digitale**

Il libro digitale del corso e tante altre risorse interattive su chiavetta USB fruibile offline senza attivazione. Permette ai docenti di fare lezione in classe anche sulla LIM.

### **DEAFlix**

La risorsa Deascuola dedicata a studentesse, studenti e docenti: un nuovo modo di apprendere gli argomenti fondamentali della materia grazie a numerosi percorsi digitali interattivi.

## Caratteristiche tecniche dell'edizione a stampa

Formato	Colori	Tipo carta	Grammatura minima carta	Copertina	Legatura
21x29 cm	Quattro	Patinata opaca c.l.	80 gr	4 colori	Brossura fresata

\* Il PEFC è la certificazione che garantisce che la materia prima legnosa per carta e prodotti in legno deriva da **foreste gestite in maniera sostenibile**. Le foreste certificate sono **regolarmente controllate** da ispettori indipendenti.

## Rapporto con il cliente

### Condizioni contrattuali

**I libri di testo in versione a stampa** sono pienamente fruibili dall'acquirente, nei limiti della normativa sulla protezione del diritto d'autore.

**Le fotocopie per uso personale del lettore** possono essere effettuate nei limiti del 15% di ciascun volume dietro pagamento alla SIAE del compenso previsto dall'art. 68, commi 4 e 5, della legge 22 aprile 1941 n. 633. Le fotocopie effettuate per finalità di carattere professionale, economico o commerciale o comunque per uso diverso da quello personale possono essere effettuate a seguito di specifica autorizzazione rilasciata da AIDRO, corso di Porta Romana n. 108, 20122 Milano, e-mail [segreteria@aidro.org](mailto:segreteria@aidro.org) e sito web [www.aidro.org](http://www.aidro.org)

**I libri di testo in versione digitale interattiva e per i contenuti digitali integrativi online** sono usufruibili, oltre che con limiti indicati dalla normativa sul diritto d'autore, anche con quelli evidenziati nella loro rispettiva licenza d'uso, le cui condizioni sono chiaramente fornite dall'editore all'atto dell'acquisto o della registrazione da parte dell'utente.

### Customer care

Il customer care è organizzato per fornire supporto a tutti coloro che hanno rapporti con la casa editrice. Vi sono referenti a disposizione di: docenti, scuole, studenti, genitori, librerie, grossisti, agenti e fornitori.

Ad ognuna di queste categorie, la casa editrice fornisce informazioni e supporto secondo le specifiche esigenze. N Per le problematiche legate ai prodotti digitali e ai servizi online, è a disposizione un supporto via mail: [info@deascuola.it](mailto:info@deascuola.it). La navigazione sul sito [deascuola.it](http://deascuola.it) è costantemente supportata da un Help desk.

### Verifica della qualità

UNI EN ISO 9001:2015 Sistemi di gestione per la qualità – Requisiti

Questo standard è applicato ai processi dell'organizzazione che hanno un impatto sulla qualità e pone l'accento sul miglioramento continuo e sulla soddisfazione del cliente.

Il nome completo della norma recepita in Italia è UNI EN ISO 9001:2015 in quanto la norma ISO (Organizzazione internazionale per la normazione) è armonizzata, pubblicata e diffusa dall'Ente Nazionale Italiano di Unificazione e dal Comitato Europeo di Normazione in Europa.

Stabilisce i requisiti per la realizzazione di un sistema di gestione della qualità al fine di condurre i processi aziendali, migliorare l'efficacia e l'efficienza nella realizzazione del prodotto e nell'erogazione del servizio, ottenere ed incrementare la soddisfazione del cliente. Il nostro ente certificatore per la qualità è RINA.

## Osservanza di norme e di comportamenti

### Proprietà intellettuale

La proprietà intellettuale, nei diversi ambiti di applicazione, viene tutelata con le seguenti modalità:

- \* Contratto a diritto d'autore
- \* Diritti assolti sulla riproduzione dei testi
- \* Diritti assolti sulla riproduzione delle immagini
- \* Diritti assolti sulla riproduzione di brani musicali, filmati, diritti connessi
- \* Parte dei materiali di proprietà della casa editrice

### Le indicazioni del curriculum

“L'opera risponde alle Indicazioni nazionali del Ministero dell'istruzione per il curriculum della scuola dell'infanzia e del primo ciclo d'istruzione (D.M. 221 del 9 dicembre 2025)” ovvero “L'opera risponde alle Indicazioni nazionali del Ministero dell'istruzione per il curriculum della scuola secondaria di secondo grado”.

### Norme riguardanti il libro di testo

L'opera risponde alle prescrizioni del Ministero dell'istruzione secondo quanto indicato nel D.M. n. 781 del 27 settembre 2013 riguardante le diverse tipologie di libri di testo, le risorse digitali integrative e i criteri pedagogici generali.

### Disponibilità del libro per Diversamente abili

Biblioteca di Monza per ipovedenti; AID Associazione Italiana Dislessia

### Codice di autoregolamentazione del settore editoriale educativo

Il Codice, approvato nel 2011 dall'Associazione italiana editori, impegna tutti gli operatori del settore all'osservanza di norme e di comportamenti ispirati ai criteri di trasparenza, corretta concorrenza e tutela del consumatore, particolarmente rilevanti per un bene sociale come il libro di testo. Il Codice è consultabile sul sito dell'AIE: [www.aie.it](http://www.aie.it)

### Codice POLITE Pari Opportunità Libri di Testo

Il Codice, approvato nel 1999 dall'Associazione italiana editori, impegna i produttori di strumenti didattici a evitare messaggi anche implicitamente portatori di discriminazioni di genere ed anzi a favorire una cultura delle pari opportunità nella scuola. Il Codice è consultabile sul sito dell'AIE: [www.aie.it](http://www.aie.it)

### Certificazione di bilancio – Sistemi di controllo contabile

È la revisione effettuata da società specializzate che attesta la veridicità del bilancio d'impresa secondo la corretta applicazione dei principi e delle scritture contabili, il rispetto delle norme di legge previste in materia, la fedele rappresentazione della realtà aziendale. Il nostro bilancio è certificato da RECONTA ERNST & YOUNG S.P.A.